

## مكتب الاتصالات الراديوية (BR)

10 فبراير 2015

الرسالة الإدارية المعممة

**CACE/708** 

إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد الدولي للاتصالات وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية والمنتسبين إليه المشاركين في أعمال لجنة الدراسات 7 للاتصالات الراديوية والهيئات الأكاديمية المنضمة إلى الاتحاد

الموضوع: اجتماع لجنة الدراسات 7 للاتصالات الراديوية (الخدمات العلمية)، جنيف، 26 مايو 2015

#### 1 مقدمة

أتشرف بالإعلان في هذه الرسالة الإدارية المعممة عن عقد اجتماع للجنة الدراسات 7 التابعة لقطاع الاتصالات الراديوية في الاتحاد، في 26 و70 و70 (انظر الرسالة المعممة 67 و70 و70 و70 (انظر الرسالة المعممة 87/LCCE/6).

وسيُعقد اجتماع لجنة الدراسات في مقر الاتحاد بجنيف. وستُعقد الجلسة الافتتاحية في الساعة 0930.

الجلسة الافتتاحية	آخر موعد لتقديم المساهمات الساعة 1600 بالتوقيت العالمي المنسق	موعد الاجتماع	اللجنة
الثلاثاء، 26 مايو 2015 في الساعة 0930	الثلاثاء، 19 مايو 2015	26 مايو 2015	لجنة الدراسات 7

## 2 برنامج الاجتماع

يرد مشروع جدول أعمال اجتماع لجنة الدراسات 7 في الملحق 1. وللاطلاع على المسائل المسندة إلى لجنة الدراسات 7، انظر الموقع:

#### http://www.itu.int/ITU-R/go/que-rsg7/en

1.2 اعتماد مشاريع التوصيات في اجتماع لجنة الدراسات (الفقرة 2.2.10 من القرار 6-1 ITU-R ا

ليس هناك توصيات مقترحة لكي تعتمدها لجنة الدراسات في اجتماعها عملاً بأحكام الفقرة 2.2.10 من القرار 1-6 ITU-R.

## 2.2 اعتماد مشاريع التوصيات والمسائل من جانب لجنة من لجان الدراسات بالمراسلة (الفقرة 3.2.10 من القرار 1-6 ITU-R 1-6)

يتعلق الإجراء الوارد في الفقرة 3.2.10 من القرار 6-ITU-R 1 بمشاريع التوصيات والمسائل الجديدة أو المراجعة التي لا يشملها تحديداً جدول أعمال اجتماع لجنة الدراسات.

ووفقاً لهذا الإجراء، تُعرض على لجنة الدراسات مشاريع التوصيات والمسائل الجديدة أو المراجعة التي يتم إعدادها أثناء اجتماعات فرق العمل 7A و 7B و 7D و 7D التي تعقد قبل اجتماع لجنة الدراسات. وبعد النظر في تلك المشاريع على النحو الواجب، يجوز للجنة الدراسات أن تقرر التماس اعتماد مشاريع هذه التوصيات والمسائل بالمراسلة. وفي مثل هذه الحالات، تستخدم لجنة الدراسات إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت (PSAA) لمشاريع هذه التوصيات بالمراسلة، وهو الإجراء المنصوص عليه في الفقرة 3.10 من القرار 6-1 ITU-R (انظر أيضاً الفقرة 3.2 أدناه)، في حالة عدم اعتراض أي من الدول الأعضاء الحاضرة في الاجتماع.

ووفقاً للفقرة 25.2 من القرار 6-1 ITU-R، يحتوي الملحق 2 بهذه الرسالة المعممة على قائمة بالمواضيع التي ستتناولها فرق العمل في اجتماعاتها قبل اجتماع لجنة الدراسات مباشرةً، وهي المواضيع التي قد تسفر عن إعداد مشاريع توصيات.

#### 3.2 اتخاذ القرار بشأن إجراء الموافقة

تقرر لجنة الدراسات في الاجتماع الإجراء الذي يُتبع للحصول على الموافقة لكل مشروع توصية وفقاً للفقرة 3.4.10 من القرار ITU-R 1-6، ما لم تقرر لجنة الدراسات اتباع إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت (PSAA) الموصوف في الفقرة 3.10 من القرار ITU-R 1-6 (انظر الفقرة 2.2 الواردة أعلاه).

#### 3 المساهمات

تعالج المساهمات في أعمال لجنة الدراسات 7 وفقاً للأحكام الواردة في القرار 1-6 ITU-R.

ويرجى من الأعضاء تقديم مساهماتهم (بما في ذلك أي مراجعات أو إضافات أو تصويبات لهذه المساهمات) بحيث تصل قبل بدء الاجتماع بمدة 12 يوماً تقويمياً. والموعد النهائي لاستلام المساهمات محدد بسبعة أيام تقويمية (الساعة 1600 بالتوقيت العالمي المنسق) قبل بدء الاجتماع. وآخر موعد لاستلام المساهمات بالنسبة إلى هذا الاجتماع موضح في الجدول أعلاه. ولا تُقبل المساهمات التي تصل بعد هذا الموعد. وينص القرار 6-1 TU-R على أن المساهمات التي لا تتوفر للمشاركين وقت افتتاح الاجتماع لا يُنظر فيها.

ويرجى من المشاركين تقديم المساهمات بالبريد الإلكتروني إلى العنوان التالي:

#### rsg7@itu.int

وينبغي كذلك إرسال نسخة إلى رئيس لجنة الدراسات 7 ونوابه. والعناوين ذات الصلة موجودة في الموقع:

http://www.itu.int/go/rsg7/ch

### 4 الوثائق

ستنشر المساهمات "كما وردت" في غضون يوم عمل واحد في الصفحة الإلكترونية المعدة لهذا الغرض: http://www.itu.int/md/R12-SG07.AR-C/en.

وستنشر النسخ الرسمية في العنوان التالي: http://www.itu.int/md/R12-SG07-C/en في غضون ثلاثة أيام عمل.

ووفقاً للقرار 167 (المراجَع في بوسان، 2014)، سيكون اجتماع لجنة الدراسات بدون استخدام ورق نهائياً. وسيتاح للمندوبين استخدام الشبكة المحلية اللاسلكية في قاعات الاجتماع. وتتاح طابعات في المقهى السيبراني بالطابق السفلي الثاني من مبنى البرج وبالطابقين الأرضي والأول من مبنى مونبريان للسماح للمندوبين بطباعة الوثائق إن أرادوا ذلك. وفضلاً عن ذلك، يوفر مكتب المحدمة (servicedesk@itu.int) عدداً محدوداً من أجهزة الحاسوب المحمولة كي يستخدمها المشاركون الذين ليس معهم حواسيبهم المحمولة.

## 5 المشاركة عن بُعد

وبحدف متابعة أعمال اجتماعات قطاع الاتصالات الراديوية عن بُعد، سيتاح بث صوتي عبر الإنترنت للجلسات العامة للجنة الدراسات بجميع اللغات من خلال خدمة الإذاعة عبر الإنترنت (IBS) الخاصة بالاتحاد. لا يشترط تسجيل المشاركين في الاجتماع لاستعمال خدمة البث الشبكي، ولكن حساب خدمة تبادل معلومات الاتصالات (TIES) مطلوب للنفاذ إلى خدمة البث الشبكي.

## 6 شروط المشاركة/التأشيرة/الإقامة في الفنادق

التسجيل مقدماً إجباري في أحداث قطاع الاتصالات الراديوية ويجري حصراً من على الخط عن طريق جهات الاتصال المعينة (DFP). وقد طلب من كل عضو من أعضاء قطاع الاتصالات الراديوية تعيين جهة اتصال تتولى مسؤولية جميع إجراءات التسجيل، بما في ذلك طلبات دعم التأشيرة التي ينبغي لها أن تقدم أيضاً عن طريق جهات الاتصال المعينة أثناء عملية التسجيل على الخط. وعلى الأفراد الذين يرغبون في التسجيل في أي من أحداث قطاع الاتصالات الراديوية الاتصال مباشرة بجهة الاتصال المعينة لكياناتهم. ويمكن الاطلاع على قائمة جهات الاتصال المعينة لقطاع الاتصالات الراديوية (محمية بحقوق النفاذ إلى مخدم الخدمة TIES) إلى جانب معلومات تفصيلية عن التسجيل في الحدث ومتطلبات دعم التأشيرة والإقامة في الفنادق، وما إلى ذلك على الموقع: www.itu.int/en/ITU-R/information/events.

فرانسوا رانسي المدير

#### الملحقات: 2

#### التوزيع:

- إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية المشاركون في أعمال لجنة الدراسات 7 للاتصالات الراديوية
  - المنتسبون إلى قطاع الاتصالات الراديوية المشاركون في أعمال لجنة الدراسات 7 للاتصالات الراديوية
    - الهيئات الأكاديمية المنضمة إلى الاتحاد
  - رؤساء لجان دراسات الاتصالات الراديوية واللجنة الخاصة المعنية بالتوصيات التنظيمية والإجرائية ونواهم
    - رئيس الاجتماع التحضيري للمؤتمر ونوابه
      - أعضاء لجنة لوائح الراديو
    - الأمين العام للاتحاد ومدير مكتب تقييس الاتصالات ومدير مكتب تنمية الاتصالات

#### الملحق 1

## مشروع جدول أعمال اجتماعات لجنة الدراسات 7 للاتصالات الراديوية

(جنيف، 26 مايو 2015)

- 1 ملاحظات استهلالية
- 1.1 مدير مكتب الاتصالات الراديوية
  - 2.1 الرئيس
  - وقرار جدول الأعمال
    - 3 تعيين المقرر
- 4 تقرير موجز عن الإجراءات المتخذة أثناء اجتماعي لجنة الدراسات 7 في 30 سبتمبر و8 أكتوبر 2014 (الوثيقة <u>7/105</u>)
  - 5 نتائج الدورة الثانية للاجتماع التحضيري للمؤتمر (CPM15-2)
  - 6 التحضير لجمعية الاتصالات الراديوية لعام 2015 والمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2015
    - 7 تقارير تنفيذية من فرق العمل
      - **1.7** فرقة العمل 7A
      - **2.7** فرقة العمل 7B
      - **3.7** فرقة العمل **7**C
      - **4.7** فرقة العمل 7D
- 8 اعتماد مشاريع توصيات جديدة ومراجعة واتخاذ قرار بشأن إجراء الموافقة (انظر القرار 6-1 TU-R)، الفقرات 1.2.10 و 4.10 و 2.2.10)
  - 9 النظر في التقارير الجديدة والمراجعة واعتمادها
    - 10 اعتماد مسائل جدیدة
    - 11 إلغاء التوصيات والتقارير والمسائل
    - 12 التقدم المحرز في وضع الكتيبات
  - 13 الاتصال مع لجان الدراسات الأخرى والمنظمات الدولية
    - 14 النظر في مساهمات أخرى
  - 15 النظر في برنامج العمل المقبل ومناقشة بشأن جدول زمني مؤقت للاجتماعات
    - 16 ما يستجد من أعمال

ف. مينز رئيس لجنة الدراسات 7

#### الملحق 2

# المواضيع المقرر أن تعالجها اجتماعات فرق العمل 7A و7B و7D و7D و7D والتي تعقد قبل اجتماعات لجنة الدراسات 7 والتي قد تسفر عن إعداد مشاريع توصيات ومسائل للدراسة

## فرقة العمل 7A

إرسالات الترددات المعيارية وإشارات التوقيت (مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية 6-ITU-R TF.460 – انظر الملحق 1 بالوثيقة <u>7A/67</u>).

الاستعمال التشغيلي للتحويل الساتلي ثنائي الاتجاه لإشارات التوقيت والترددات باستخدام شفرات الضوضاء شبه العشوائية (مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية 3-1TU-R TF.1153 – انظر الملحق 2 بالوثيقة 7A/67).

## فرقة العمل 7B

حماية المحطات الأرضية لخدمة الأبحاث الفضائية من المحطات المتنقلة (على متن الطائرات) في النطاق 200 2-290 MHz 2 290-2 ماية المحطات الأرضية كالمحلوب المحلوبية المحلوبية المحلوبية (مشروع تمهيدي من أجل التوصية الجديدة [7B/330].

تقاسم الترددات بين خدمة الأبحاث الفضائية والخدمة الثابتة الساتلية (فضاء-أرض) في النطاق 37,5-38 GHz (مشروع تمهيدي من أجل التوصية الجديدة [TTU-R SA.[SRS/FSS 37GHz] - انظر الملحق 5 بالوثيقة <u>7B/330</u>).

الخصائص والمتطلبات من الطيف للأنظمة الساتلية التي تستخدم السواتل الصغيرة والمتناهية الصغر (تعديلات على مسألة الدراسة 254/7 - انظر الملحق 6 بالوثيقة 7B/330).

## فرقة العمل 7C

معايير الأداء والتداخلات للمحاسيس النشطة المحمولة في الفضاء (مشروع تمهيدي من أجل التوصية الجديدة 4-ITU-R RS.1166 – انظر الملحق 4 بالوثيقة 7C/315).

الخصائص التقنية والتشغيلية النموذجية لأنظمة خدمة استكشاف الأرض الساتلية (النشطة) التي تستعمل توزيعات بين 432 MHz بين 432 GHz و الخصائص التوصية الجديدة [7C/315]. و GHz 238 - انظر الملحق 5 بالوثيقة 7C/315].

طريقة تقييم لتحديد التوافق بين محطات الاستقبال الأرضية في حدمة الملاحة الراديوية الساتلية (فضاء-أرض) والمحاسيس المحمولة في الفضاء في خدمة استكشاف الأرض الساتلية (النشطة) في النطاق 215 1-300 MHz (مشروع تمهيدي من أجل التوصية الجديدة [TTU-R RS.[EESS\_RNSS\_METH] - انظر الملحق 6 بالوثيقة 7C/315).

مسابير الرادارات المحمولة في الفضاء في مدى الترددات MHz 50-40 (مشروع تمهيدي من أجل مسألة دراسة جديدة - انظر الملحق 3 بالوثيقة <u>7C/315</u>).

## فرقة العمل 7D

حماية خدمة الفلك الراديوي العاملة في نطاقات الخدمات المنفعلة من عمليات الإرسال غير المرغوبة الخاصة بالخدمات النشيطة (مشروع تمهيدي من أجل التوصية الجديدة [7D/140]. TTU-R RA.[PASSIVEBANDPROTECTION] - انظر الملحق 2 بالوثيقة (7D/140).